



PL

PL

INSTRUKCJA OBSŁUGI TRICKBOARD

WSTĘP

Trickboard składający się z deski i wałka (z tworzywa lub korkowego), to przyrząd służący do ćwiczenia równowagi i rozwoju mięśni głębokich.

Trickboard należy używać w sposób bezpieczny i zgodnie z niniejszą instrukcją obsługi. Dla bezpiecznego używania należy przeczytać niniejszą instrukcję i zwrócić uwagę na ostrzeżenia i uwagi.

Trickboard to sprzęt przeznaczony do użytku sportowego, który nie jest zabawką dla dzieci! Zalecana waga użytkownika dla desek w rozmiarze M to przedział między 25 a 70 kg oraz L - 25 a 110 kg.

Zwróć uwagę na wszystkie informacje zawarte w tej instrukcji. W razie jakichkolwiek problemów skontaktuj się z producentem.

BEZPIECZNIE KORZYSTANIE

Krok 1: Ustaw wałek na dywaniku z krótkim włosiem, podgumowanym od spodu

Krok 2: Ustaw środek deski na wałku, tak aby wałek był ustawiony wzdłuż krótszej osi symetrii deski, tak aby warstwa antypoślizgowa deski znajdowała się u góry.

Krok 3: Stań jedną stopą na tym końcu deski, który oparty jest o podłogę.

Krok 4: Ustaw drugą stopę na drugim końcu deski, który znajduje się w powietrzu

Krok 5: Powoli przenieś część ciężar ciała na drugą stopę próbując utrzymać równowagę. Ugnij nogi w stawie kolanowym. Pamiętaj, że im szerzej rozstawisz nogi na desce, tym łatwiej będzie ci utrzymać na niej równowagę. Pewność stania na desce z wałkiem wymaga czasu. Ćwicz powoli i z rozsądkiem.

OSTRZEŻENIA

- Do używania Trickboard wybierz bezpieczne miejsce, w zasięgu którego (minimum 2 metry) nie będą znajdowały się inne osoby i przedmioty np. meble, płot itp., tak aby w razie upadku nie uderzyć o ten przedmiot.
- Do balansowania wybieraj twardą nawierzchnię. Na zbyt miękkiej typy trawa, piasek balansowanie będzie utrudnione lub niemożliwe. Każdą nawierzchnię zabezpiecz miękkim podłożem, jak np. Dywan z krótkim włosiem lub cienka piankowa mata, które zamortyzują ewentualny upadek.
- Deska nie jest wodoodporna, więc nie pozostawiaj jej w miejscach wilgotnych lub na deszczu. Nie wchodź na deskę, gdy masz mokre stopy/buty.
- Unikaj ćwiczenia na piasku. Piasek może spowodować uszkodzenie wierzchniej warstwy antypoślizgowej znajdującej się na desce.
- Produkt nie powinien być narażony na nadmierne działanie promieni słonecznych.
- Podczas ćwiczeń zawsze używaj kasku ochronnego oraz ochraniaczy na łokcie, kolana i nadgarstki.
- W przypadku gdy czujesz, że tracisz równowagę, zeskocz z Trickboarda.
- Podczas stania na desce, gdy jej oba końce są uniesione w powietrzu, nie chwytaj ręką za jej krawędź od spodu, ponieważ możesz uszkodzić sobie palce. Poproś też osoby, które znajdują się w pobliżu o odsunięcie się na minimum 2 metry, aby nie uszkodzić im stopy, gdy nieoczekiwanie stracisz równowagę na desce.
- Regularnie kontroluj zużycie powierzchni antypoślizgowej na desce. Sprawdzaj czy na desce lub wałku nie wystąpiły uszkodzenia. Nie używaj sprzętu, w którym zauważyłeś wady.
- Na desce może ćwiczyć tylko jedna osoba. Zakazuje się używania deski będąc pod wpływem alkoholu lub środków odurzających.
- Wykonywanie ćwiczeń na desce do balansowania z wałkiem może być niebezpieczne! Produkt używasz na własne ryzyko. Użytkowanie Trickboarda oraz wykonywanie na nim ćwiczeń / układów wiąże się z nieodłącznym ryzykiem kontuzji.
- Zakazane jest używanie Trickboarda niezgodnie z przeznaczeniem, dokonywanie modyfikacji i jego przeróbek.

WARUNKI GWARANCJI

Gwarant: Boarders sp. z o.o. Białośliwska 19, 60-418 Poznań, Polska NIP: 7810041388, Regon: 630510590

Okres gwarancji zaczyna się od daty zakupu produktu przez klienta. Gwarancja udzielana jest w 2 wariantach: Gwarancja konsumencka - przeznaczona jest dla sprzętu używanego prywatnie, niekomercyjnie, przez Kupującego będącego Konsumentem - okres gwarancji 12 miesięcy

Gwarancja komercyjna - przeznaczona jest dla sprzętu używanego w klubach sportowych, ośrodkach rehabilitacji, klubach fitness, siłowniach, związkach sportowych, szkołach, uczelniach itp. - okres gwarancji 12 miesięcy

Zakres terytorialny gwarancji: państwa Unii Europejskiej

Uprawnienia z gwarancji nie przysługują w przypadku:

- Uszkodzenia mechanicznego,
- Uszkodzenia i zużycia,
- Drobne, powierzchniowe zarysowania,
- Używania przez Kupującego, niezgodnych z instrukcją obsługi sprzętu,
- Niewłaściwego zabezpieczenia sprzętu przed wilgocią lub promieniami słonecznymi.

Transport przedmiotu do siedziby Gwaranta

Gwarant zapewnia transport przedmiotu do swojej siedziby oraz wykonanie usługi serwisowej pod warunkiem zasadności zgłoszenia gwarancyjnego.

W przypadku, gdy zgłoszenie gwarancyjne zostanie uznane za bezzasadne, wtedy koszty transportu i wykonania usługi serwisowej ponosi Kupujący. Kupujący będzie mógł również odebrać przedmiot w siedzibie Gwaranta lub zamówić usługę jego wysyłki i ponieść jej koszt.

Gwarant nie wyklucza przypadku, w którym aby prawidłowo zdiagnozować usterkę i stwierdzić zasadność zgłoszenia gwarancyjnego, Kupujący będzie musiał przygotować przedmiot do odbioru przez Gwaranta lub upoważnioną przez niego firmę spedycyjną. W takim przypadku Kupujący zobowiązany jest do przygotowania przedmiotu do wysyłki w prostokątnym kartonie.

Czas rozpatrzenia gwarancji

Gwarant zobowiązuje się do stwierdzenia zasadności zgłoszenia gwarancyjnego w ciągu 14 dni. Naprawa gwarancyjna będzie wykonana w najkrótszym możliwym czasie, jedna w wyjątkowych przypadkach, termin ten może zostać wydłużony, o czym Kupujący zostanie poinformowany drogą mailową lub telefonicznie.

Możliwe skutki gwarancji

Gdy zgłoszenie gwarancyjne zostanie uznane za zasadne, Gwarant zobowiązany jest do naprawy uszkodzonego przedmiotu.

Wymiana przedmiotu na nowy możliwa jest jedynie w przypadku braku możliwości naprawy sprzętu i gdy wada przedmiotu jest istotna.

Zwrot kwoty zakupu za sprzęt jest możliwy jedynie w przypadku braku możliwości naprawy i braku możliwości wymiany na nowy oraz gdy wada jest istotna.

Producent: Boarders sp. z o.o. Białośliwska 19, 60-418 Poznań, Polska NIP: 7810041388, Regon: 630510590, www.trickboard.pl





DE

DE

BEDIENUNGSANLEITUNG FÜR TRICKBOARD

EINLEITUNG

Trickboard, bestehend aus einem Brett und einer Rolle (Kustiffrolle oder Korkrolle), ist ein Gerät zur Verbesserung des Gleichgewichts und zur Stärkung der Tiefenmuskulatur.

Trickboard sollte sicher und gemäß dieser Bedienungsanleitung verwendet werden. Lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch und beachten Sie Warnungen und Hinweise für eine sichere Verwendung.

Trickboard ist ein Sportgerät und kein Spielzeug für Kinder! Die empfohlene Gewichtsgrenze für Benutzer mit einer M-Größe liegt zwischen 25 und 70 kg, während sie für L-Größe zwischen 25 und 110 kg liegt.

Beachten Sie alle Informationen in dieser Anleitung. Bei Problemen wenden Sie sich bitte an den Hersteller.

SICHERE VERWENDUNG

Schritt 1: Platzieren Sie die Rolle auf einem kurzflorigen Teppich mit gummiertem Boden.

Schritt 2: Positionieren Sie die Mitte des Bretts auf der Rolle, sodass die Rolle entlang der kürzeren Symmetrieachse des Bretts ausgerichtet ist und die rutschfeste Schicht des Bretts nach oben zeigt.

Schritt 3: Stellen Sie einen Fuß auf das Ende des Bretts, das den Boden berührt.

Schritt 4: Stellen Sie den anderen Fuß auf das andere Ende des Bretts, das in der Luft liegt.

Schritt 5: Übertragen Sie langsam einen Teil Ihres Körpergewichts auf den anderen Fuß und versuchen Sie, das Gleichgewicht zu halten. Beugen Sie die Knie. Denken Sie daran, dass es einfacher ist, das Gleichgewicht zu halten, je weiter Sie Ihre Beine auf dem Brett spreizen.

Das sichere Stehen auf dem Brett mit der Rolle erfordert Zeit. Trainieren Sie langsam und vernünftig.

WARNUNGEN

- Wählen Sie einen sicheren Ort für die Verwendung des Trickboards, an dem sich keine anderen Personen oder Gegenstände wie Möbel oder Zäune innerhalb eines Abstands von mindestens 2 Metern befinden, um im Falle eines Sturzes keine Kollision mit diesen Objekten zu verursachen.
- Verwenden Sie das Trickboard auf einer festen Oberfläche. Das Balancieren auf weichen Oberflächen wie Gras oder Sand kann schwierig oder unmöglich sein. Schützen Sie jede Oberfläche mit einer weichen Unterlage wie einem kurzflorigen Teppich oder einer dünnen Schaumstoffmatte, um mögliche Stürze abzufedern.
- Das Brett ist nicht wasserdicht, daher lassen Sie es nicht an feuchten Orten oder im Regen stehen. Betreten Sie das Brett nicht mit nassen Füßen oder Schuhen.
- Vermeiden Sie das Training auf Sand. Sand kann die obere rutschfeste Schicht des Bretts beschädigen.
- Das Produkt sollte keiner übermäßigen Sonneneinstrahlung ausgesetzt werden.
- Verwenden Sie beim Training immer einen Schutzhelm sowie Ellenbogen-, Knie- und Handgelenkschützer.
- Wenn Sie das Gleichgewicht verlieren, springen Sie vom Trickboard ab.
- Wenn Sie auf dem Brett stehen und beide Enden in der Luft sind, greifen Sie nicht von unten mit der Hand an den Rand des Bretts, da Sie sich dabei die Finger verletzen können. Bitten Sie auch Personen in der Nähe, sich mindestens 2 Meter entfernt zu halten, um ihre Füße nicht zu verletzen, falls Sie unerwartet das Gleichgewicht auf dem Brett verlieren.
- Überprüfen Sie regelmäßig den Verschleiß der rutschfesten Oberfläche des Bretts. Prüfen Sie auf Schäden am Brett oder an der Rolle. Verwenden Sie kein Gerät, bei dem Sie Mängel festgestellt haben.
- Auf dem Brett darf nur eine Person trainieren. Die Verwendung des Bretts unter dem Einfluss von Alkohol oder Drogen ist verboten.
- Die Durchführung von Übungen auf dem Balancebrett mit der Rolle kann gefährlich sein! Sie verwenden das Produkt auf eigenes Risiko. Die Verwendung des Trickboards und das Durchführen von Übungen/Routinen darauf sind mit einem inhärenten Verletzungsrisiko verbunden.
- Die Verwendung des Trickboards in anderer Weise, Änderungen oder Modifikationen sind verboten.

GARANTIEBEDINGUNGEN

Garant: Boarders GmbH, Białośliwska 19, 60-418 Poznań, Polen, USt-IdNr.: 7810041388, Regon: 630510590.

Die Garantiezeit beginnt ab dem Datum des Kaufs durch den Kunden. Die Garantie wird in zwei Varianten gewährt:

Verbrauchergarantie - gilt für privat genutzte Ausrüstung, nicht kommerziell, durch einen Käufer, der Verbraucher ist - Garantiezeit von 12 Monaten.

Gewerbliche Garantie - gilt für Ausrüstung, die in Sportvereinen, Rehabilitationseinrichtungen, Fitnessstudios, Fitnessstudios, Sportverbänden, Schulen, Universitäten usw. verwendet wird - Garantiezeit von 12 Monaten.

Geografischer Geltungsbereich der Garantie: Länder der Europäischen Union.

Garantieansprüche gelten nicht in folgenden Fällen:

- Mechanische Beschädigung,
- Beschädigung und Verschleiß,
- Kleine Oberflächenkratzer,
- Verwendung durch den Käufer, die nicht mit der Bedienungsanleitung der Ausrüstung übereinstimmt,
- Unzureichender Schutz der Ausrüstung vor Feuchtigkeit oder Sonnenlicht.

Transport des Gegenstands zur Niederlassung des Garantiegebers:

Der Garantiegeber stellt den Transport des Gegenstands zur eigenen Niederlassung sicher und führt den Service aus, sofern der Garantieanspruch als berechtigt angesehen wird.

Wenn der Garantieanspruch als unbegründet erachtet wird, trägt der Käufer die Kosten für den Transport und den Service. Der Käufer kann den Gegenstand auch an der Niederlassung des Garantiegebers abholen oder auf eigene Kosten einen Lieferservice bestellen.

Der Garantiegeber schließt nicht aus, dass der Käufer möglicherweise den Gegenstand zur Abholung durch den Garantiegeber oder ein autorisiertes Versandunternehmen vorbereiten muss, um den Fehler ordnungsgemäß zu diagnostizieren und die Berechtigung des Garantieanspruchs festzustellen. In einem solchen Fall ist der Käufer verpflichtet, den Gegenstand in einem rechteckigen Karton für den Versand vorzubereiten.

Bearbeitungszeit für die Garantie:

Der Garantiegeber verpflichtet sich, die Berechtigung des Garantieanspruchs innerhalb von 14 Tagen festzustellen. Garantiereparaturen werden so schnell wie möglich durchgeführt. In Ausnahmefällen kann dieser Zeitraum jedoch verlängert werden, und der Käufer wird per E-Mail oder Telefon informiert.

Mögliche Ergebnisse der Garantie:

Wenn der Garantieanspruch als berechtigt angesehen wird, ist der Garantiegeber verpflichtet, den beschädigten Gegenstand zu reparieren.

Ein Austausch des Gegenstands gegen einen neuen ist nur möglich, wenn eine Reparatur nicht möglich ist und der Defekt erheblich ist.

Eine Rückerstattung des Kaufbetrags für die Ausrüstung ist nur möglich, wenn eine Reparatur nicht möglich ist, ein Austausch nicht möglich ist und der Defekt erheblich ist.

Hersteller: Boarders GmbH, Białośliwska 19, 60-418 Poznań, Polen, USt-IdNr.: 7810041388, Regon: 630510590, www.trickboard.pl





EN

EN

USER MANUAL FOR TRICKBOARD

INTRODUCTION

Trickboard, consisting of a board and a roller (made of plastic or cork), is a device used for practicing balance and developing deep muscles.

Trickboard should be used safely and in accordance with these user instructions. To ensure safe usage, please read these instructions carefully and pay attention to warnings and notices.

Trickboard is sports equipment and not a toy for children! The recommended user weight for size M boards is between 25 and 70 kg, and for size L - between 25 and 110 kg.

Pay attention to all the information provided in this instruction manual. In case of any issues, contact the manufacturer.

SAFE USAGE

Step 1: Place the roller on a short-haired carpet with a rubberized bottom.

Step 2: Position the center of the board on the roller so that the roller is aligned along the shorter axis of symmetry of the board, with the anti-slip layer of the board facing up.

Step 3: Stand with one foot on the end of the board that is in contact with the floor.

Step 4: Place your other foot on the other end of the board, which is in the air.

Step 5: Slowly shift your body weight to the other foot while attempting to maintain balance. Bend your knees. Remember, the wider you spread your legs on the board, the easier it will be to maintain balance.

Gaining confidence on the board with the roller takes time. Practice slowly and sensibly.

WARNINGS

- Choose a safe location, with a minimum distance of 2 meters, to use the Trickboard where there are no other people or objects such as furniture, fences, etc., to avoid hitting these objects in case of a fall.
- Choose a firm surface for balancing. Balancing on soft surfaces like grass or sand can be difficult or impossible. Use soft padding on any surface, such as a short-haired carpet or a thin foam mat, to cushion potential falls.
- The board is not waterproof, so do not leave it in wet places or in the rain. Do not step on the board with wet feet or shoes.
- Avoid exercising on sand. Sand can damage the top anti-slip layer of the board.
- The product should not be exposed to excessive sunlight.
- Always use protective gear such as a helmet, elbow pads, knee pads, and wrist guards during exercises.
- If you feel that you are losing balance, jump off the Trickboard.
- When standing on the board with both ends in the air, do not grip the edge of the board from the bottom with your hand, as it may injure your fingers. Also, ask people nearby to keep a minimum distance of 2 meters to avoid injuring their feet if you unexpectedly lose balance on the board.
- Regularly check for wear and tear on the anti-slip surface of the board. Inspect for any damage on the board or roller. Do not use the equipment if you notice any defects.
- Only one person should use the board at a time. Using the board under the influence of alcohol or drugs is prohibited.
- Performing exercises on the balance board with the roller can be dangerous! You use the product at your own risk. Using Trickboard and performing exercises/routines on it involve inherent risks of injury.
- Prohibited actions include using the Trickboard for purposes other than intended, making modifications, and altering its design.

WARRANTY TERMS

Warrantor: Boarders Ltd., Białośliwska 19, 60-418 Poznań, Poland, VAT ID: 7810041388, Regon: 630510590.

The warranty period starts from the date of purchase by the customer. The warranty is provided in two variants:

Consumer warranty - intended for privately used equipment, non-commercially, by a buyer who is a consumer - warranty period of 12 months.

Commercial warranty - intended for equipment used in sports clubs, rehabilitation centers, fitness clubs, gyms, sports associations, schools, universities, etc. - warranty period of 12 months.

Territorial scope of the warranty: European Union countries.

Warranty entitlements do not apply in the following cases:

- Mechanical damage,
- Damage and wear,
- Minor surface scratches,
- Use by the buyer that is inconsistent with the equipment's user manual,
- Improper protection of the equipment against moisture or sunlight.

Transportation of the item to the Warrantor's premises:

The Warrantor provides transportation of the item to its premises and performs the service if the warranty claim is deemed valid.

In case the warranty claim is considered unjustified, the buyer bears the costs of transportation and service. The buyer can also collect the item from the Warrantor's premises or request a delivery service at their own cost.

The Warrantor does not exclude the possibility that, in order to properly diagnose the fault and determine the validity of the warranty claim, the buyer may need to prepare the item for pickup by the Warrantor or an authorized shipping company. In such a case, the buyer is obliged to prepare the item for shipment in a rectangular box.

Processing time for the warranty:

The Warrantor undertakes to determine the validity of the warranty claim within 14 days. Warranty repairs will be carried out as quickly as possible. However, in exceptional cases, this period may be extended, and the buyer will be informed by email or phone.

Possible warranty outcomes:

If the warranty claim is deemed valid, the Warrantor is obliged to repair the damaged item.

Replacement of the item with a new one is only possible if repair is not feasible and the defect is substantial.

Refund of the purchase amount for the equipment is only possible if repair is not feasible, replacement is not possible, and the defect is substantial.

Manufacturer: Boarders Ltd., Białośliwska 19, 60-418 Poznań, Poland, VAT ID: 7810041388, Regon: 630510590, www.trickboard.pl



**CZ****CZ**

NÁVOD K POUŽITÍ TRICKBOARDU

ÚVOD

Trickboard skládající se z prkna a válečku (vyrobeného z plastu nebo korku) je zařízení určené k procvičování rovnováhy a rozvoji hlubokých svalů.

Trickboard je nutné používat bezpečným způsobem a v souladu s tímto návodem k obsluze. Pro bezpečné používání je nutné přečíst tento návod a věnovat pozornost upozorněním a pokynům.

Trickboard je sportovní vybavení, které není hračkou pro děti! Doporučená hmotnost uživatele pro velikost M prken je mezi 25 a 70 kg a pro velikost L mezi 25 a 110 kg.

Věnujte pozornost všem informacím obsaženým v tomto návodu. V případě jakýchkoli problémů kontaktujte výrobce.

BEZPEČNÉ POUŽÍVÁNÍ

Krok 1: Postavte váleček na koberci s krátkým vlasem a podložte ho zespodu pryží.

Krok 2: Umístěte střed desky na váleček tak, aby váleček byl umístěn podél kratší osy symetrie desky a povrch s protiskluzovou úpravou desky byl nahoře.

Krok 3: Postavte se jednou nohou na ten konec desky, který je opřený o podlahu.

Krok 4: Postavte druhou nohu na druhý konec desky, který je ve vzduchu.

Krok 5: Pomalu přeneste část tělesné hmotnosti na druhou nohu a snažte se udržet rovnováhu. Ohněte kolena.

Pamatujte, že čím šíře rozkročíte nohy na desce, tím snazší bude udržet rovnováhu.

Jistota při stání na desce s válečkem vyžaduje čas. Procvičujte pomalu a s rozvahou.

UPOZORNĚNÍ

- Při používání Trickboardu vyberte bezpečné místo, ve vzdálenosti (minimálně 2 metry) od ostatních osob a předmětů, jako jsou nábytek, ploty apod., aby v případě pádu nedošlo ke střetu s těmito předměty.
- Při balancování vybírejte tvrdý povrch. Na příliš měkkém povrchu, jako je tráva nebo písek, bude balancování obtížné nebo nemožné. Každý povrch zabezpečte měkkým podkladem, například kobercem s krátkým vlasem nebo tenkou pěnovou podložkou, která tlumí případný pád.
- Deska není vodotěsná, proto ji nechte na místech s vlhkostí nebo za deště. Na desku nevstupujte, pokud máte mokré nohy/nebo boty.
- Vyhnete se cvičení na písku. Písek může poškodit povrch s protiskluzovou úpravou desky.
- Výrobek by neměl být vystaven nadměrnému působení slunečního záření.
- Při cvičení vždy používejte ochrannou přílbu a chrániče na lokty, kolena a zápěstí.
- Pokud cítíte, že ztrácíte rovnováhu, skočte z Trickboardu.
- Při stání na desce, kdy jsou oba její konce ve vzduchu, nechtávejte rukou spodní hranu desky, abyste si nezranili prsty. Požádejte také osoby v blízkosti, aby se od vás odsunuly minimálně o 2 metry, aby si nezranily nohy, když nečekaně ztratíte rovnováhu na desce.
- Pravidelně kontrolujte opotřebení protiskluzového povrchu desky. Zkontrolujte, zda na desce nebo válečku nejsou žádná poškození. Nepoužívejte vybavení, u kterého jste zjistili vady.
- Na desce může cvičit pouze jedna osoba. Zakazuje se používání desky pod vlivem alkoholu nebo omamných látek.
- Provádění cvičení na desce s válečkem může být nebezpečné! Produkt používáte na vlastní nebezpečí. Používání Trickboardu a provádění cvičení / sestav na něm je spojeno s neodmyslitelným rizikem úrazu.
- Je zakázáno používání Trickboardu nevhodným způsobem, provádění úprav a modifikací.

ZÁRUKOVÉ PODMÍNKY

Zaručitel: Boarders sp. z o.o., Bialośliwska 19, 60-418 Poznań, Polsko, IČ: 7810041388, Regon: 630510590.

Doba platnosti záruky začíná ode dne nákupu produktu zákazníkem. Záruka je poskytována ve 2 variantách: Spotřebitelská záruka - určená pro soukromě používané vybavení, nekomerčně, kupujícím, který je spotřebitelem - doba platnosti záruky 12 měsíců.

Komerční záruka - určená pro vybavení používané v sportovních klubech, rehabilitačních centrech, fitness centrech, posilovnách, sportovních svazech, školách, univerzitách atd. - doba platnosti záruky 12 měsíců.

Geografický rozsah záruky: země Evropské unie.

Práva ze záruky se nevztahují na následující případy:

- Mechanické poškození,
- Poškození a opotřebení,
- Drobná povrchová poškození,
- Používání kupujícím nezákonným způsobem podle návodu k obsluze vybavení,
- Nesprávné zabezpečení vybavení před vlhkostí nebo slunečním zářením.

Přeprava předmětu do sídla zaručitele:

Zaručitel zajišťuje přepravu předmětu do svého sídla a provedení servisního zásahu za předpokladu oprávněnosti reklamace záruky.

V případě, že reklamace záruky bude považována za neopodstatněnou, náklady na přepravu a provedení servisního zásahu nese kupující. Kupující si také může předmět vyzvednout ve sídle zaručitele nebo objednat službu dodání s náklady na své náklady.

Zaručitel nevylučuje případ, kdy musí kupující připravit předmět pro převzetí zaručitelem nebo jím pověřenou společností, aby bylo možné správně diagnostikovat závadu a potvrdit oprávněnost reklamace záruky. V takovém případě je kupující povinen připravit předmět k přepravě ve stěnovém kartonu.

Doba vyřízení záruky:

Zaručitel se zavazuje zjistit oprávněnost reklamace záruky do 14 dní. Záruční opravy budou provedeny co nejdříve. Výjimečně může být tato lhůta prodloužena a kupující bude informován e-mailem nebo telefonicky.

Možné důsledky záruky:

Pokud bude reklamace záruky považována za oprávněnou, je zaručitel povinen opravit poškozený předmět. Výměna předmětu za nový je možná pouze v případě nemožnosti opravy vybavení a pokud je vada předmětu závažná.

Vrácení kupní ceny za vybavení je možné pouze v případě nemožnosti opravy a nemožnosti výměny za nový předmět a pokud je vada závažná.

Výrobce: Boarders sp. z o.o., Bialośliwska 19, 60-418 Poznań, Polsko, IČ: 7810041388, Regon: 630510590, www.trickboard.pl





SK

SK

NÁVOD NA POUŽÍVANIE TRICKBOARDU

ÚVOD

Trickboard pozostáva z dosky a valca (z plastu alebo korkového materiálu) a je určený na tréning rovnováhy a rozvoj hlbokých svalov.

Trickboard používajte bezpečne a v súlade s týmto návodom na používanie. Na zaistenie bezpečného používania si prečítajte tento návod a venujte pozornosť varovaniám a poznámkam.

Trickboard je športové zariadenie, ktoré nie je detskou hračkou! Odporúčaná hmotnosť používateľa pre dosky veľkosti M je v rozmedzí od 25 do 70 kg a pre veľkosť L od 25 do 110 kg.

Dbajte na všetky informácie uvedené v tomto návode. V prípade akýchkoľvek problémov kontaktujte výrobcu.

BEZPEČNÉ POUŽÍVANIE

1. Položte valec na koberec s krátkym vlasom alebo protišmykovou podložkou
2. Položte stred dosky na valec tak, aby bol valec umiestnený pozdĺž kratšej osi symetrie dosky a aby sa protišmyková vrstva nachádzala hore
3. Postavte sa jednou nohou na tú časť dosky, ktorá je položená na podlahe
4. Druhú nohu položte na opačný koniec dosky, ktorý je vo vzduchu
5. Pomaly presuňte časť svojej váhy na druhú nohu a snažte sa udržať rovnováhu. Nohy držte mierne pokrčené v kolenách. Pamätajte, že čím širšie rozostúpíte nohy, tým jednoduchšie udržíte rovnováhu. Získanie istoty pri státi na Trickboarde si vyžaduje čas. Cvičte pomaly a s rozvahou.

UPOZORNENIA

- Vyberte si bezpečné miesto na používanie Trickboardu, v dosahu ktorého (minimálne 2 metre) sa nenachádzajú iné osoby a predmety, ako sú napríklad nábytok, plot a pod., aby ste sa pri páde o ne neudreli.
- Na tréning rovnováhy si vyberte tvrdý povrch. Na mäkkých povrchoch, ako je tráva alebo piesok, bude balansovanie sťažené alebo nemožné. Každý povrch zabezpečte mäkkou podložkou, ako je koberec s krátkym vlasom alebo tenká penová podložka, ktoré tlmia prípadné pády.
- Doska nie je vodoodolná, preto ju nenechávajte na vlhkých miestach ani na daždi. Na dosku nevstupujte s mokrymi nohami/topánkami.
- Vyhýbajte sa cvičeniu na piesku, ktorý môže poškodiť protišmykovú vrstvu na doske.
- Chráňte produkt pred nadmerným slnečným žiarením.
- Počas cvičenia vždy používajte ochrannú prilbu a chrániče na lakte, kolená a zápästia.
- Ak stratíte rovnováhu, okamžite zoskočte z Trickboardu.
- Počas státia na doske, keď sú oba jej konce vo vzduchu, sa nechytajte spodného okraja dosky, aby ste si nepoškodili prsty. Upozornite osoby v okolí, aby sa držali aspoň 2 metre od vás, aby ste im nepoškodili chodidlá v prípade straty rovnováhy.
- Pravidelne kontrolujte opotrebenie protišmykovej vrstvy na doske. Skontrolujte, či na doske alebo valci nie sú poškodenia. Nepoužívajte produkt, ak spozorujete chyby.
- Na doske môže cvičiť iba jedna osoba. Je zakázané používať dosku pod vplyvom alkoholu alebo omamných látok.
- Používanie Trickboardu a vykonávanie cvikov na ňom je na vlastné riziko. Cvičenie je spojené s rizikom úrazu. Je zakázané používať Trickboard v rozpore s jeho určením, vykonávať na ňom úpravy alebo jeho modifikácie.

PODMIENKY ZÁRUKY

Záruka: Boarders sp. z o.o., Białośliwska 19, 60-418 Poznań, Poľsko, IČ DPH: 7810041388, Regon: 630510590
Záručná doba začína plynúť od dátumu zakúpenia produktu zákazníkom. Záruka sa poskytuje v dvoch variantoch:

Spotrebiteľská záruka – určená pre zariadenia používané súkromne, nekomerčne, Kupujúcim, ktorý je Spotrebiteľom – záručná doba 12 mesiacov

Komerčná záruka – určená pre zariadenia používané v športových kluboch, rehabilitačných centrách, fitness kluboch, posilňovniach, športových zväzoch, školách, univerzitách atď. – záručná doba 12 mesiacov
Územný rozsah záruky: štáty Európskej únie

Záruka sa nevzťahuje na:

- Mechanické poškodenia
- Poškodenie a opotrebovanie
- Drobné povrchové škrabance
- Používanie zariadenia Kupujúcim v rozpore s návodom na použitie
- Nesprávne zabezpečenie zariadenia pred vlhkosťou alebo slnečným žiarením

Preprava predmetu do sídla Záruku

Záruka zabezpečuje prepravu predmetu do svojho sídla a vykonanie servisnej služby za predpokladu oprávnenosti záručnej reklamácie.

V prípade, že záručná reklamácia bude uznaná ako neopodstatnená, náklady na prepravu a servisné služby znáša Kupujúci. Kupujúci môže predmet vyzdvihnúť v sídle Záruku alebo si objednať jeho zaslanie na vlastné náklady.

Na správnu diagnostiku chyby a posúdenie oprávnenosti záručnej reklamácie môže byť Kupujúci požiadaný o prípravu predmetu na odber Zárukou alebo poverenou kuriérskou spoločnosťou. V takom prípade je Kupujúci povinný pripraviť predmet na prepravu v pravouhlej kartónovej škatuli.

Čas na posúdenie záruky

Záruka sa zaväzuje posúdiť oprávnenosť záručnej reklamácie do 14 dní. Záručná oprava bude vykonaná v čo najkratšom možnom čase, avšak vo výnimočných prípadoch môže byť táto lehota predĺžená. Kupujúci bude o tejto skutočnosti informovaný e-mailom alebo telefonicky.

Možné dôsledky záruky

Ak bude záručná reklamácia uznaná za oprávnenú, Záruka je povinná opraviť poškodený predmet.

Výmena predmetu za nový je možná iba v prípade, že oprava nie je možná a vada predmetu je závažná.

Vrátenie kúpnej ceny za zariadenie je možné iba v prípade nemožnosti opravy a nemožnosti výmeny za nový a v prípade, že vada je závažná. Výrobca: Boarders sp. z o.o., Białośliwska 19, 60-418 Poznań, Poľsko, IČ DPH: 7810041388, Regon: 630510590, www.trickboard.pl





HU

HU

TRICKBOARD HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

BEVEZETÉS

A Trickboard deszkából és hengerből áll (műanyagból vagy parafából), és az egyensúly gyakorlására, valamint a mélyizmok fejlesztésére szolgál.

A Trickboardot biztonságosan és az útmutatóban leírtak szerint kell használni. A biztonságos használat érdekében olvassa el az útmutatót, és vegye figyelembe a figyelmeztetéseket és megjegyzéseket.

A Trickboard sporteszköz, nem gyermekjáték! Az M méretű deszkák ajánlott használati súlytartománya 25–70 kg, az L méretű pedig 25–110 kg.

Kérjük, vegye figyelembe az útmutatóban szereplő összes információt. Probléma esetén forduljon a gyártóhoz.

BIZTONSÁGOS HASZNÁLAT

1. Helyezze a hengert egy rövid szálú szőnyegre vagy csúszásgátló alátétre
2. Helyezze a deszka közepét a hengerre úgy, hogy a henger a deszka rövidebb szimmetriatengelye mentén legyen, és a csúszásgátló réteg felfelé nézzen
3. Álljon egyik lábával a deszka azon végére, amely a padlón van
4. Helyezze a másik lábát a deszka másik végére, amely a levegőben van
5. Lassan helyezze testsúlyának egy részét a másik lábára, és próbálja megőrizni az egyensúlyát. Tartsa térdeit enyhén hajlítva. Ne feledje, minél szélesebb a lábak helyzete, annál könnyebb lesz megőrizni az egyensúlyt.
Az egyensúly megszerzése a Trickboardon időbe telik. Gyakoroljon lassan és megfontoltan.

FIGYELMEZTETÉSEK

- Válasszon biztonságos helyet a Trickboard használatához, ahol a környéken (legalább 2 méter) nincsenek más személyek vagy tárgyak, például bútorok, kerítések stb., hogy elkerülje az ütközést.
- Az egyensúly gyakorlásához válasszon kemény felületet. A puha felületeken, például fűvön vagy homokon az egyensúlyozás nehéz vagy lehetetlen lesz. Használjon puha alátétet, például rövid szálú szőnyeget vagy vékony habszivacsot, amely csillapítja az esetleges eséseket.
- A deszka nem vízálló, ezért ne hagyja nedves helyeken vagy esőben. Ne lépjen a deszkára nedves lábakkal vagy cipővel.
- Kerülje a homokon történő gyakorlást, mert a homok károsíthatja a deszka csúszásgátló felületét.
- Védje a terméket a túlzott napsugárzástól.
- Edzés közben mindig viseljen védősisakot, valamint térd-, könyök- és csuklóvédőt.
- Ha úgy érzi, hogy elveszíti az egyensúlyát, azonnal ugorjon le a Trickboardról.
- Amikor a deszkán áll, és annak mindkét vége a levegőben van, ne fogja meg alulról a szélét, hogy ne sértse meg az ujjait. Figyelmeztesse a közelben tartózkodókat, hogy tartsák a távolságot (legalább 2 méter), hogy ne sérüljenek meg, ha elveszíti az egyensúlyát.
- Rendszeresen ellenőrizze a csúszásgátló réteg kopását a deszkán. Ellenőrizze, hogy a deszkán vagy a hengeren nincsenek-e sérülések. Ne használja a terméket, ha hibákat észlel.
- A deszkán csak egy személy gyakorolhat. Tilos a deszka használata alkohol vagy bódító szerek hatása alatt.
- A Trickboard használata és a rajta végzett gyakorlatok végrehajtása veszélyes lehet! A terméket saját felelősségére használja. A használat sérülés kockázatával jár.
- Tilos a Trickboardot nem rendeltetésszerűen használni, módosítani vagy átalakítani.

GARANCIA FELTÉTELEI

Garancia: Boarders sp. z o.o., Białośliwska 19, 60-418 Poznań, Lengyelország, Adószám: 7810041388, Regon: 630510590

A garancia időtartama a termék vásárlásának dátumától kezdődik. A garancia két változatban érhető el:

Fogyasztói garancia – magáncélna, nem kereskedelmi használatra szánt eszközökhöz, amelyeket a Fogyasztóként eljáró Vásárló használ – garancia időtartama 12 hónap

Kereskedelmi garancia – sportklubokban, rehabilitációs központokban, fitnessklubokban, edzőtermekben, sportegyesületekben, iskolákban, egyetemeken stb. használt eszközökhöz – garancia időtartama 12 hónap

Területi hatály: Európai Unió országai

A garancia nem terjed ki:

- Mechanikai sérülésekre
- Sérülésekre és elhasználódásra
- Apró, felületi karcolásokra
- A Vásárló által, a használati útmutatóval ellentétes használatra
- Nem megfelelő védelemre nedvesség vagy napsugárzás ellen

A termék szállítása a Garanciavállaló székhelyére

A Garanciavállaló biztosítja a termék szállítását székhelyére és a szervizszolgáltatás elvégzését, amennyiben a garanciális igény megalapozott.

Ha a garanciális igény megalapozatlannak bizonyul, a szállítás és a szervizköltségek a Vásárlót terhelik. A Vásárló személyesen is átvetheti a terméket a Garanciavállaló székhelyén, vagy megrendelheti annak szállítását, ennek költsége szintén a Vásárlót terheli.

A hiba pontos diagnosztizálása és a garanciális igény megalapozottságának megállapítása érdekében a Vásárlónak elő kell készítenie a terméket a Garanciavállaló vagy annak megbízott szállítócégének részére. Ebben az esetben a Vásárló köteles a terméket egy téglatest alakú kartondobozba csomagolni.

A garanciális igény elbírálásának ideje

A Garanciavállaló vállalja, hogy 14 napon belül eldönti a garanciális igény megalapozottságát. A garanciális javítást a lehető legrövidebb időn belül elvégzi, azonban kivételes esetekben ez az idő meghosszabbodhat, amiről a Vásárlót e-mailben vagy telefonon értesítik.

A garancia lehetséges eredményei

Ha a garanciális igény megalapozott, a Garanciavállaló köteles megjavítani a sérült terméket.

A termék cseréje újra csak akkor lehetséges, ha a javítás nem lehetséges, és a termék hibája jelentős.

A termék vételárának visszatérítése csak akkor lehetséges, ha a javítás nem lehetséges, a csere nem biztosítható, és a hiba jelentős.

Gyártó: Boarders sp. z o.o., Białośliwska 19, 60-418 Poznań, Lengyelország, Adószám: 7810041388, Regon: 630510590, www.trickboard.pl

